

## DENKLİK BAŞVURUSU BİLGİLENDİRME FORMU

Yurt içinde milletlerarası ilköğretim ve ortaöğretim düzeyindeki özel öğretim kurumları ve büyikelçiliklerce açılmış okullar ile yurt içi ve yurt dışındaki ilköğretim ve ortaöğretim kurumlarından alınan belgelerin ülkemizde hangi sınıf, alan, dal veya bölüme eş değer olduğunun tespit edilme işlemine **denklik** denir.

### Kimler Başvurabilir?

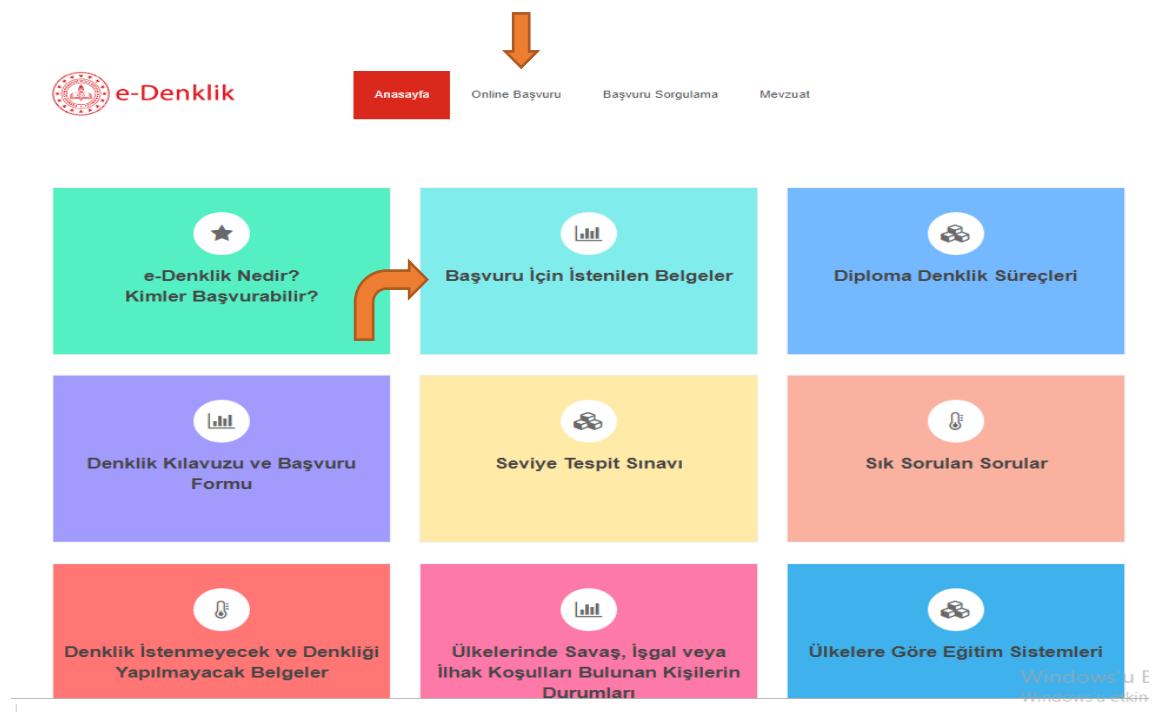
Yurt içinde milletlerarası ilköğretim ve ortaöğretim düzeyindeki özel öğretim kurumları ve büyikelçiliklerce açılmış okullar ile yurt içi ve yurt dışındaki ilköğretim ve ortaöğretim kurumlarında öğrenim görenler başvurabilir.

### Online Başvuru Sistemi:

E-Denklik: Bu işlemlerin e-Denklik modülü üzerinden elektronik ortamda gerçekleştirilmelidir.

Online başvuru <https://edenklik.meb.gov.tr/> adresinden gerçekleştirilir.

Açılan sayfa üzerinden **online başvuru** kısmına tıklayarak başvuru işleminizi başlatabilirsiniz:



Başvurunuzu sisteme yüklerken başvuru için istenilen belgeler sekmesini kontrol etmenizi önermektedir.

Online başvuruya tıklandıktan sonra aşağıdaki ekran ile karşılaşır olacaksınız:

The diagram illustrates the e-Denklik application process with six circular icons connected by arrows:

- KİŞİ BİLGİLERİ
- BELGE
- DENKLİK MERKEZİ
- RANDEVU
- ONAY
- SONUÇ

Below the icons, the form fields for "Bilgileriniz" (Information) are listed:

Kimlik Belgesi Türü	Seçiniz
Belge No	<input type="text"/>
Ad	<input type="text"/>
Soyad	<input type="text"/>
Baba Adı	<input type="text"/>
Anne Adı	<input type="text"/>
Doğum Yeri	<input type="text"/>
Doğum Tarihi	<input type="text"/>
İkametgah Adresi	<input type="text"/>
Yurdiginda Öğrenim Gördüğü Ülke	<input type="text"/>
Yurdiginda Öğrenim Gördüğü İst. Öğretim Kurumu	<input type="text"/>
Öğrenim Belgesinin Dili	<input type="text"/>
Daha Once Türkiye'de Öğrenim Gördünüz mi?	<input type="text"/>
İşlem Türü	<input type="text"/>
Telefon +	<input type="text"/>
E-mail	<input type="text"/>

At the bottom left is a red "GERİ" (Back) button, and at the bottom right is a red "ILERİ" (Forward) button.

Bu sayfada sırasıyla tüm bilgileri doldurup, adımları geçerek son aşamada tarih seçme kısmına gelmelisiniz.

Doldurulması gereken kısımlar:

1. Kişi Bilgileri
2. Belge
3. Denklik Merkezi
4. Randevu

#### Başvuru İçin İstenen Belgeler:

**1.** Kimlik belgesi, ikamet izin belgesi, geçici koruma belgesi, uluslararası koruma başvuru sahibi kimlik belgesi, uluslararası koruma statü sahibi kimlik belgesi, vatsansız kişi kimlik belgesi, pasaport belgelerinden sadece biri.

**2.** Belgelerin noter veya Türkiye Cumhuriyeti Dış Temsilcilikler tarafından onaylanmış Türkçe tercümeleri.

(Noter işlemlerinin yurt dışında yapılmış olması halinde söz konusu belgelerin T.C Konsoloslukları tarafından onaylatılması gerekmektedir.)

**Ara sınıflar için;**

- 3. Eğitim aldığı son yıla ait okul tarafından onaylı karne, ayrılma belgesi veya varsa diploma.**

**Mezunlar için;**

- 4. Apostil, Apostil olmadığı durumlarda eğitim bakanlığı, dışişleri bakanlığı ya da büyikelçilik onaylı diploma/diploma almaya hak kazandığına dair belgeler.**  
(Bu belgelerin onay/mühür gözükecek şekilde eksiksiz olarak yüklenmesi gerekmektedir. Aksi halde başvuru sırasında denklik işlemleri iptal edilecektir. Ayrıca gerek görülmesi halinde denklik merkezleri tarafından başvuru sahibinden önceki yıllara dair transkriptleri de istenebilir.)

Değerlendirmenin sorunsuz şekilde ilerlemesi için girilen bilgilerin doğruluğuna dikkat etmeniz önem arz etmektedir.

Başvurunun son aşamasında uygun tarih ve saat seçimi önemlidir. Bu tarihte seçmiş olduğunuz merkezde ve saatte orada olmanız beklenmektedir.

**Özel durum kapsamında başvuruda bulunacak kişilerden istenen belgeler:**

1. Savaş, afet ve/veya sığınma nedeniyle belgelerini ibraz edemeyenler,
2. "Uluslararası Koruma Statüsü Sahibi Kimlik Belgesi" veya "Uluslararası Koruma Başvuru Sahibi Kimlik Belgesi" sahibi olanlar,
3. Mahkeme kararıyla eğitim tedbiri kararı alınan kişilerin öğrenim belgeleri yok ise sadece bahse konu belgelerini yüklemeleri yeterlidir.

**Bunlara ek olarak aşağıda yer alan durumlar mevcut ise bunların da göz önüne alınarak eklenmesi;**

1. 18 yaşından küçükler için anne/babasının kimlik/pasaportu,
2. 18 yaşından küçük olup da üniversiteye kayıt yaptıracaklar için veli muvaffakatnamesinin aslı ve onaylı tercümesi(gerek varsa), üniversite ön kayıt belgesi/öğrenci belgesi,
3. Anne/babası ayrı olanlar için öğrenci velayetinin başvuru sahibinde olduğuna dair velayetnamenin aslinin ve onaylı tercümesi,
4. Evlenme, boşanma vb. nedenlerle öğrenim belgesi ile kimlik/pasaporttaki soyadında değişiklik var ise evlilik cüzdanının ve/veya nüfus kayıt örneğinin yüklenmesi gerekmektedir.

Rotasyon ve personel değişiminden dolayı yeni açılan denklik merkezlerinde randevu planlamasıyla ilgili bazı aksaklılıklar yaşanabilemeyecektir ve bu sebeple tarih ve saatler gözükmektedir. Bu durumda herhangi bir kısıtlama olmadan istediğiniz başka bir denklik merkezinden randevu alabilirsiniz.

**"Belgeyi okudum ve anladım."**

**Tarih:**

**İsim – Soyisim:**

**İmza:**

## INFORMATION FORM FOR EQUIVALENCY APPLICATION

The process of determining which class, field, branch or department in our country are equivalent to the documents obtained from the primary and secondary education institutions in Turkey and abroad, and the schools established by private education institutions and embassies at international primary and secondary education levels in Turkey, is called **equivalence**.

### Who Can Apply?

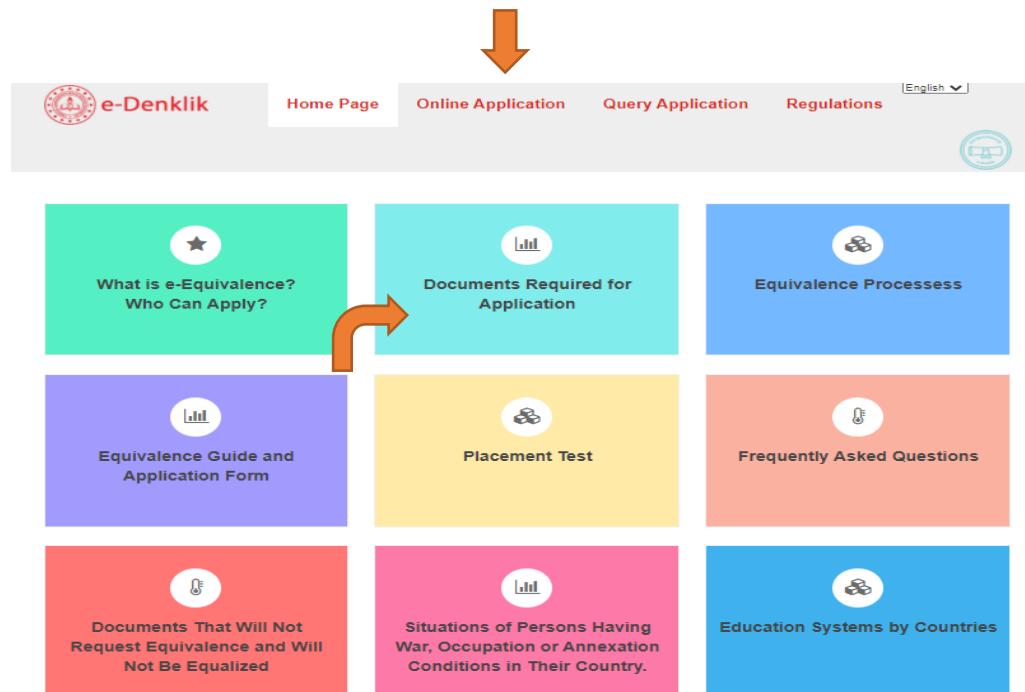
Those who study at private education institutions at the international primary and secondary educational level and at the schools opened by embassies in the country and at the primary and secondary education institutions in Turkey and abroad can apply.

### Online Application System:

E-Equivalence Module: It is the system where equivalence procedures are carried out electronically and the information is kept.

Online application are carried out on the following page; <https://edenklik.meb.gov.tr/>

You can start your application process by clicking the **online application** section on the page that opens:



When uploading your application to the system, we recommend that you check the required documents tab for application.

After clicking the online application, you will see the following screen:

The screenshot shows the 'Your Information' step of the e-Denklik application process. At the top, there is a navigation bar with icons for Personal Information, Document, Equivalency Center, Appointment, Approval, and Result. Below the navigation bar, the title 'Your Information' is displayed. The form contains various input fields for personal information, such as Identity Document Type (dropdown menu), Document no., Name, Surname, Father's Name, Mother's Name, Birth Place, Birth Date, Residence Address, Country Studied Abroad (dropdown menu), Last Education Institution Studied Abroad, Language of Education Certificate, Have You Studied in Turkey Before? (dropdown menu), Process Type (dropdown menu), Telephone +, and E-mail. At the bottom left is a 'BACK' button, and at the bottom right is a 'NEXT' button.

On this page, you should fill in all the information in order, pass the steps and come to the date selection section at the last stage.

Parts to be filled:

1. Personal Information
2. Document
3. Equivalency Center
4. Appointment

#### **Documents Required for Application:**

**1.** Just one of the following documents: Identity card, residence permit, temporary protection document, international protection applicant identity document, international protection status holder identity document, stateless person identity document, passport

**2.** Turkish translations certified by a notary public or the Republic of Turkey Foreign Representatives (In case notary procedures are made abroad, the relevant documents must be approved by the Turkish Consulates.)

#### **For mid-years students;**

**3.** School report, school certificate or if available, diploma approved by the school for the last year that has been received Education

**For graduates;**

**4.**Diploma or document that applicants are entitled to receive a diploma with apostille, in the absence of apostille, approved by the ministry of education, the ministry of foreign affairs or the embassy.

(These documents must be completely uploaded in a way that approval/seal will appear clear. Otherwise, the equivalence procedures will be canceled during the application. Also, if required, the transcripts of the previous years may be requested from the applicant by the equivalency centers.)

It is important that you pay attention to the accuracy of the information entered in order for the evaluation to proceed smoothly. It is important to choose the appropriate date and time at the final stage of the application. You are expected to be at the center and hour you have chosen on this date.

**Documents requested from the applicants within the scope of the special case:**

- 1.**Those who cannot submit their documents due to war, disaster and/or asylum,
- 2.**Those who have "International Protection Status Holder Identity Document" or "International Protection Applicant Identity Document"
- 3.**If the education documents are not available, it is enough to upload only the mentioned documents for applicants with the decision of an education measure by a court judgement.

**In addition to these, if there are the following situations, they should be added considering;**

- 1.**Identity card/passport of the mother/father for those under the age of 18,
- 2.** Original and approved translation (if necessary) of the parent consent letter, university pre-registration document/student certificate for applicants who are under the age of 18 and will register in the university,
- 3.** Original and approved translation of the custody document proofing that the student custody is in the applicant for those whose parents got divorced.
- 4.**If there is a change in the surname in the education certificate and identity card/passport due to reasons such as marriage, divorce, the marriage certificate and/or identity register copy must be uploaded.

Due to the rotation and personnel change, there are some problems with the appointment planning in the newly opened equivalence centers. For this reason, the dates and times may not appear. In this case, you can make an appointment at another equivalence center you want without any restrictions.

**"I read and understood the document"**

**Date:**

**Name – Surname:**

**Signature:**

## إستماراة معلومات حول معادلة الشهادة

المعادلة تعني عملية تحديد أي فئة أو مجال أو فرع أو قسم يعادل الوثائق التي تم الحصول عليها من مؤسسات التعليم الابتدائي والثانوي في تركيا وخارجها والمدارس التي أنشأتها مؤسسات التعليم الخاصة والسفارات على مستويات التعليم الابتدائي والثانوي الدولية في تركيا.

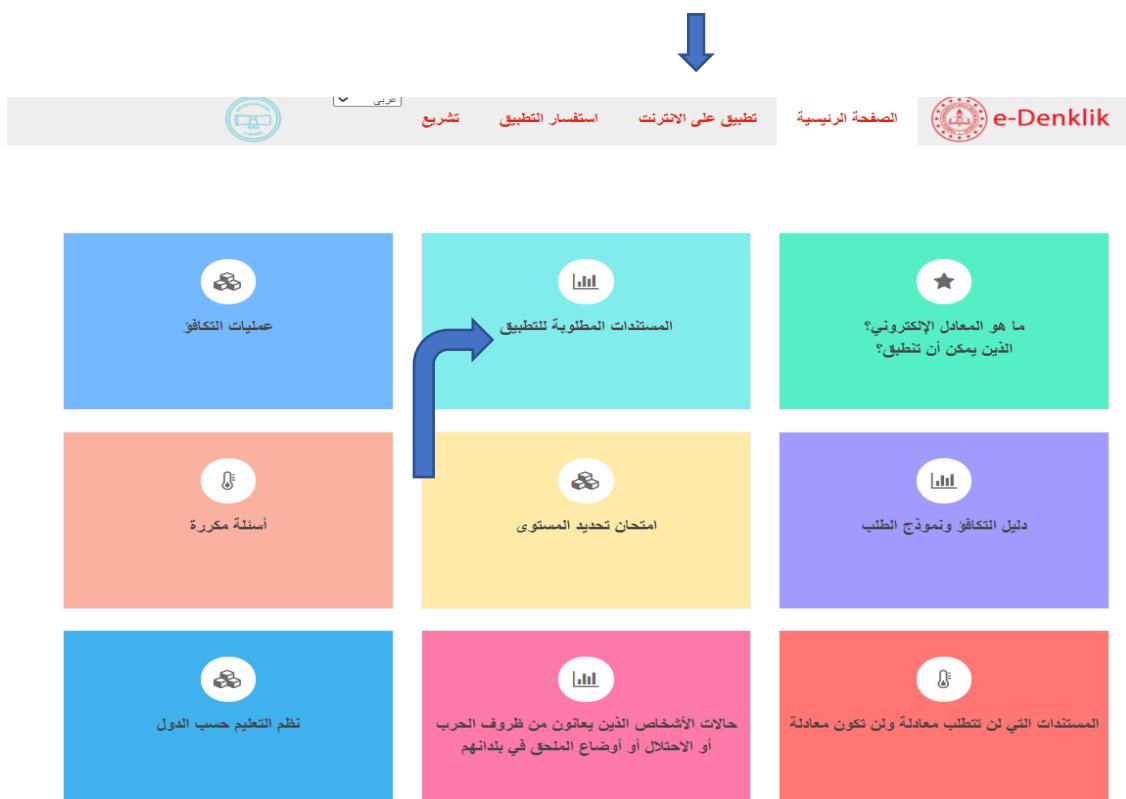
### من يستطيع التقديم؟

يستطيع كل فرد درس في مؤسسات التعليم الخاص على مستويات التعليم الابتدائي والثانوي الدولية والمدارس المفتوحة من قبل السفارات والذين يدرسون في مؤسسات التعليم الابتدائي والثانوي في تركيا وخارجها.

### منظومة التقديم الإلكتروني:

المعادلة الإلكترونية: هو تحقيق هذه المعاملات إلكترونياً عبر وحدة المعادلة الإلكترونية. والتقديم يكون من خلال الرابط التالي: <https://edenklik.meb.gov.tr/>

بعد فتح الصفحة يمكن النقر على تطبيق على الانترنت والتقديم على المعادلة.



عند تحميل طلبك على النظام، يرجى التحقق من المستندات المطلوبة من خلال تبويب المستندات المطلوبة للتطبيق

بعد النقر على التطبيق على الإنترنيت ستظهر الشاشة التالية:

The screenshot shows the e-Denklik application interface. At the top right, there are two logos: a blue circular logo with a graduation cap and a red circular logo with a building. To their right, the text "e-Denklik" is written. Below these, five circular icons with arrows pointing right are displayed, each with a label: "التنسج" (Signature) with a checkmark icon, "الموافقة" (Approval) with a clipboard icon, "موعد" (Appointment) with a calendar icon, "مرفق التحالف" (Cooperation Attachment) with a location pin icon, and "وثيقة" (Document) with a document icon. A large arrow points from left to right across all these icons. Below this row, the word "معلوماتك" (Your Information) is centered. The main form area contains several input fields with placeholder text and dropdown menus. The fields are labeled as follows:

العنوان	البيان
نوع بطاقة الهوية	حدد
رقم الوشقة	
الاسم	أكتب بحرف كبير
الألقاب	أكتب بحرف كبير
اسم الأب	أكتب بحرف كبير
اسم الأم	أكتب بحرف كبير
مكان الميلاد	أكتب بحرف كبير
تاريخ الميلاد	
عنوان السكن	أكتب بحرف كبير
بلد الدراسة في الخارج	حدد
آخر مؤسسة تعليمية درس في الخارج	أكتب بحرف كبير
لغة المستند التعليمي	أكتب بحرف كبير
سابقاً هل رأيت التعليم في تركيا؟	حدد

في هذه الصفحة يجب عليك ملء جميع المعلومات بالترتيب، واجتياز الخطوات والوصول إلى قسم تحديد التاريخ في المرحلة الأخيرة.

الأقسام التي يجب تعبئتها:

- 1 المعلومات الشخصية
- 2 الوثيقة أو المستند
- 3 مركز المعادلة
- 4 الموعد

**الوثائق المطلوبة للمعادلة:**

1. يجب على الشخص المتقدم أن يكون حاملاً إحدى الوثائق التالية: بطاقة الهوية، تصريح الإقامة، وثيقة الحماية المؤقتة، وثيقة هوية طالب الحماية الدولية، وثيقة هوية حالة الحماية الدولية، وثيقة هوية شخص عديم الجنسية، وثائق جواز السفر.
2. ترجمة الوثائق للغة التركية وتصديقها من قبل كاتب العدل أو البعثات الدبلوماسية التركية في الخارج.

(في حال إجراء عمليات التوثيق في الخارج فإنه يجب تصديق الوثائق من قبل قنصليات الجمهورية التركية).

## **للسوف المتوسطة؛**

3. الجلاء المدرسي للسنة الأخيرة من الدراسة مصدق من قبل إدارة المدرسة، براءة ذمة أو شهادة إن وجدت.

## **للخريجين؛**

4. شهادة مصدقة (Apostille)، أو تصديق الشهادة/وثيقة استحقاق الشهادة من قبل وزارة التربية أو من قبل وزارة الخارجية أو من قبل السفارة.

(يجب تحويل هذه الوثائق بالكامل بطريقة تظهر الموافقة/الختم، وإلا سيتم إلغاء إجراءات المعادلة. علاوة على ذلك يمكن لمراسيل المعادلة طلب نسخ من كشف الدرجات السابقة من مقدم الطلب إذا لزم الأمر).

من المهم الانتباه إلى دقة المعلومات أثناء إدخال البيانات لكي تتم عملية المعادلة بسلامة.

كما أنه من المهم أيضا اختيار التاريخ والوقت المناسبين في المرحلة الأخيرة من عملية التقديم، إذ يجب عليك التواجد في المركز الذي قمت باختياره في الساعة المحددة.

## **الوثائق المطلوبة من الأشخاص المتقدمين في ظل ظروف خاصة**

1. أولئك الذين لم يتمكنوا من تقديم وثائقهم بسبب الحروب أو الكوارث أو اللجوء.
2. حاملو وثيقة هوية حالة الحماية الدولية أو حاملو وثيقة هوية طالب الحماية الدولية.
3. في حال عدم وجود شهادة تعليمية لمن صدر حكم قضائي بأمره التعليمي، إذ يكفي تحويل الوثائق ذات الصلة فقط.

## **بالإضافة إلى ذلك، إذا توفرت الحالات التالية فيجب إضافتها من أجل النظر فيها:**

1. هوية الوالدين أو جواز سفرهما لمن تقل أعمارهم عن 18 عاما.
2. بالنسبة لأولئك الذين تقل أعمارهم عن 18 عاما ويرغبون التسجيل في الجامعة، تُطلب موافقة الوالدين وترجمتها (إذا لزم الأمر)، ووثيقة التسجيل المبدئي ووثيقة الطالب.
3. لمن انفصل والديه، وثيقة تثبت بأن حضانة الطالب عند منقدم الطلب مع ترجمتها المصدقة.
4. إذا كان اختلاف في اللقب الموجود بين الهوية/الجواز والشهادة التعليمية بسبب زواج أو طلاق يجب تحويل صورة عن وثيقة زواج أو صورة عن قيد نفوس.

قد تحصل بعض المشاكل فيما يتعلق بالمواعيد في مراكز المعادلة التي تم افتتاحها حديثاً بسبب التناوب وتغيير الموظفين، وبالتالي لا تظهر التواريخ والأوقات، ففي هذه الحالة يمكنك تحديد موعد في أي مركز معادلة آخر تريده دون أي فيود.

التاريخ:

"قرأت وفهمت المحتوى"

الاسم واللقب:

التوقيع: